



2024/2783

29.10.2024 г.

**РЕШЕНИЕ (ОВППС) 2024/2783 НА СЪВЕТА**

**от 29 октомври 2024 година**

**за изменение на Решение 2013/184/ОВППС относно ограничителни мерки с оглед на положението в Мианмар/Бирма**

СЪВЕТАТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за Европейския съюз, и по-специално член 29 от него,

като взе предвид предложението на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност,

като има предвид, че:

- (1) На 22 април 2013 г. Съветът прие Решение 2013/184/ОВППС <sup>(1)</sup>.
- (2) На 31 януари 2023 г. върховният представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност направи декларация от името на Съюза, в която категорично осъди свалянето от власт на демократично избраното правителство на Мианмар от въоръжените сили на Мианмар в грубо нарушение на волята на народа, изразена на общите избори от 8 ноември 2020 г. Този незаконен акт обърна хода на демократичния преход на Мианмар и доведе до катастрофални хуманитарни, социални и икономически последици и последици, свързани със сигурността и правата на човека.
- (3) Съюзът продължава да бъде дълбоко загрижен от продължаващата ескалация на насилието в Мианмар/Бирма и тенденцията към продължителен конфликт с регионални последици. Съюзът осъжда продължаващите тежки нарушения на правата на човека, извършвани от въоръжените сили на Мианмар, включително изтезанията, сексуалното и основаното на пола насилие, преследването на представителите на гражданското общество, защитниците на правата на човека и журналистите и нападенията срещу цивилното население, включително етническите и религиозните малцинства.
- (4) Предвид липсата на бързо подобрение на положението в Мианмар/Бирма Съюзът неколкратно изрази своята готовност да приеме допълнителни ограничителни мерки срещу лицата, отговорни за подкопаването на демокрацията и върховенството на закона и за тежките нарушения на правата на човека, които се извършват в Мианмар/Бирма.
- (5) С оглед на продължаващото тежко положение в Мианмар/Бирма три лица и едно образувание следва да бъдат добавени в съдържащия се в приложението към Решение 2013/184/ОВППС списък на физически и юридически лица, образувания и органи, спрямо които се прилагат ограничителни мерки.
- (6) Поради това Решение 2013/184/ОВППС следва да бъде съответно изменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

**Член 1**

Приложението към Решение 2013/184/ОВППС се изменя в съответствие с приложението към настоящото решение.

**Член 2**

Настоящото решение влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 29 октомври 2024 година.

За Съвета

Председател

БОКА J.

<sup>(1)</sup> Решение 2013/184/ОВППС на Съвета от 22 април 2013 г. относно ограничителни мерки с оглед на положението в Мианмар/Бирма (ОВ L 111, 23.4.2013 г., стр. 75).

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложението към Решение 2013/184/ОВППС се изменя, както следва:

1) В списъка в раздел А (Физически лица, посочени в член 5, параграф 1 и член 6, параграф 1) се добавят следните вписвания:

|       | Име                                                                     | Идентификационна информация                                                                                                                                                       | Основания                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Дата на включване в списъка |
|-------|-------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| „104. | Saw Chit Thu<br>(изв. още като Saw San Myint, Maung Chit Thu, Chit Thu) | Гражданство: Мианмар/Бирма;<br>Място на раждане: село Inn, Hlaingbwe, щат Karen, Мианмар/Бирма;<br>Пол: мъжки;<br>Чин: полковник;<br>Свързано образувание: Chit Linn Myaing Group | <p>Полковник Saw Chit Thu е военен лидер и бизнесмен от щата Karen/Kayin. Той е един от учредителите и генерален секретар на силите на граничната охрана на щата Karen/Kayin (BGF)/Karen National Army (KNA) — въоръжена групировка, свързана с Tatmadaw (въоръжените сили на Мианмар). Под ръководството на Chit Thu BGF/KNA е отговорна за нарушения и погазване на правата на човека срещу цивилни лица в зоните на операциите ѝ, включително центровете за измами като Shwe Kokko. Въпросните центрове са регионални центрове за транснационална престъпност, включително онлайн измами, наркотици и трафик на хора. Центровете за измами са места, където се извършват масови нарушения на правата на човека, включително принудителен труд и изтезания, като по този начин се застрашават мирът, сигурността и стабилността в Мианмар/Бирма.</p> <p>За да контролира центровете за измами, BGF/KNA си сътрудничи с Tatmadaw, например като предоставя информация на Tatmadaw за противници на правителството и насилствено набира войници, с което допълнително допринася за застрашаването на сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма.</p> <p>Saw Chit Thu е учредител и бивш председател на Chit Linn Myaing Group (CLM) — група от дружества, ръководена от семейството му в сътрудничество с BFG, която също участва в Shwe Kokko и извлича облаги от него. От 2017 г. насам Saw Chit Thu работи в Shwe Kokko по проекта за недвижими имоти Yatai New City в сътрудничество с Yatai International Holding Group.</p> <p>Като един от учредителите и генерален секретар на BGF/KNA и поради участието си в центровете за измами Saw Chit Thu е отговорен за тежки нарушения на правата на човека в Мианмар/Бирма, като освен това участва в действия, застрашаващи мира, сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма. Освен това той е свързан с въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw).</p> | 29.10.2024 г.               |

|      | Име                                                    | Идентификационна информация                                                                                                                                                                                                                                               | Основания                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Дата на включване в списъка |
|------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 105. | Mote Thun<br>(изв. още като Saw Mote Thun, Mote Thone) | Гражданство: Мианмар/Бирма;<br>Пол: мъжки;<br>Чин: подполковник;<br>Длъжност: Заместник генерален секретар на силите на граничната охрана на щата Karen/Kayin/Националната армия на Karen (BGF/KNA); учредител на BFG на щата Karen/Kayin;<br>Свързано лице: Saw Chit Thu | <p>Подполковник Mote Thun е един от учредителите и заместник-генерален секретар на силите на граничната охрана на щата Karen/Kayin (BGF)/Karen National Army (KNA) — въоръжена групировка, свързана с Tatmadaw (въоръжените сили на Мианмар). Влиянието му е особено голямо в южната част на община Myawaddy на границата между Тайланд и Мианмар, където са разположени много центрове за измами. Сред основните такива центрове под контрола на Mote Thun са Wan Kuok-Koi's (изв. още като Broken Tooth) и зоната Dongmei. Mote Thun участва и в проекта KK Park. Центровете за измами са регионални центрове за транснационална престъпност, включително онлайн измами, наркотици и трафик на хора. Те са места, където се извършват масови нарушения на правата на човека, включително принудителен труд и изтезания, като по този начин се застрашават мирът, сигурността и стабилността в Мианмар/Бирма.</p> <p>За да контролира центрове за измами, BGF/KNA си сътрудничи с Tatmadaw, например като предоставя информация на Tatmadaw за противници на правителството и насилствено набира войници, с което допълнително допринася за застрашаването на сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма.</p> <p>Като един от учредителите и заместник-генерален секретар на BGF/KNA и поради участието си в центрове за измами подполковник Mote Thun е отговорен за тежки нарушения на правата на човека в Мианмар/Бирма и също така участва в действия, застрашаващи мира, сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма. Освен това той е свързан с въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw).</p> | 29.10.2024 г.               |

|      | Име                                    | Идентификационна информация                                                                                                                                                                                                                | Основания                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Дата на включване в списъка |
|------|----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 106. | Tin Win<br>(изв. още като Saw Tin Win) | Гражданство: Мианмар/Бирма;<br>Пол: мъжки;<br>Чин: Майор;<br><br>Длъжност: Пряко подчинен на полковник Saw Chit Thu в националната армия на щата Karen (KNA), бивш член на силите на граничната охрана;<br><br>Свързано лице: Saw Chit Thu | <p>Майор Tin Win е пряко подчинен на полковник Saw Chit Thu в силите на граничната охрана на щата Karen/Kayin (BGF)/Karen National Army (KNA) — въоръжена групировка, свързана с Tatmadaw (въоръжените сили на Мианмар).</p> <p>Под прякото командване на полковник Saw Chit Thu, Tin Win подкрепя и се облагодетелства от центровете за измами в близост до Myawaddy, като Shwe Kokko и проектите KK Park и Huanua. Това са основни регионални центрове за транснационална престъпност, включително онлайн измами и трафик на наркотици и хора. Центровете за измами са места, където се извършват масови нарушения на правата на човека, включително принудителен труд и изтезания, като по този начин се застрашават мирът, сигурността и стабилността в Мианмар/Бирма.</p> <p>За да контролира центровете за измами, BGF/KNA си сътрудничи с Tatmadaw, например като предоставя информация на Tatmadaw за противници на правителството и насилствено набира войници, с което допълнително допринася за застрашаването на сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма.</p> <p>С ролята си в рамките на силите на граничната охрана на BGF/KNA и поради участието си във центровете за измами майор Tin Win е отговорен за тежки нарушения на правата на човека и също така участва в действия, застрашаващи мира, сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма. Освен това той е свързан с въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw).</p> | 29.10.2024 г.“              |

2) В списъка в раздел Б (Юридически лица, образувания и органи, посочени в член 6, параграф 1) се добавя следното вписване:

|      | Име                          | Идентификационна информация                                                                                                                        | Основания                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Дата на включване в списъка |
|------|------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| „22. | Chit Linn Myaing Group (CLM) | Място на регистрация: Мианмар/Бирма;<br>Основно място на стопанска дейност: Shwe Kokko, община Muawaddy, област Muawaddy, щат Kayin, Мианмар/Бирма | <p>Chit Linn Myaing Group (CLM) е група от дружества, контролирани от полковник Saw Chit Thu, който е един от учредителите и генерален секретар на силите на граничната охрана на щата Karen/Kayin (BGF)/Karen National Army (KNA) — въоръжена групировка, свързана с Tatmadaw (въоръжените сили на Мианмар) и неговото семейство. CLM участва и извлича финансови облаги от дейности, свързани с центровете за измами, контролирани от BGF/KNA, в района на община Muawaddy (границата между Тайланд и Мианмар), включително, наред с другото, град Shwe Kokko. Shwe Kokko е център за транснационална престъпност, включително онлайн измами, трафик на наркотици и хора. Градът – център на престъпления с измами, е място, където се извършват масови нарушения на правата на човека, включително принудителен труд и изтезания, като по този начин се застрашават мирът, сигурността и стабилността в Мианмар/Бирма.</p> <p>За да контролира центровете за измами, BGF/KNA си сътрудничи с Tatmadaw, например като предоставя информация на Tatmadaw за противници на правителството и насилствено набира войници, с което допълнително допринася за застрашаването на сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма.</p> <p>Следователно Chit Linn Myaing Group участва в действия, застрашаващи мира, сигурността и стабилността на Мианмар/Бирма, и освен това се възползва от въоръжените сили на Мианмар. Chit Linn Myaing Group е свързана с въоръжените сили на Мианмар (Tatmadaw).</p> | 29.10.2024 г.“              |